

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

LUFTFAHRT-BUNDESAMT



Mitgliedstaat der Europäischen Union

A Member of the European Union

BESCHEINIGUNG ÜBER DIE ZULASSUNG ALS INSTANDHALTUNGSBETRIEB MAINTENANCE ORGANISATION CERTIFICATE

Aktenzeichen: DE.145.0172

Reference:

Im Einklang mit der Verordnung (EU) 2018/1139 des Europäischen Parlaments und des Rates und der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 der Kommission und vorbehaltlich der im Folgenden angegebenen Bedingungen bescheinigt das Luftfahrt-Bundesamt hiermit:

Pursuant to Regulation (EU) 2018/1139 of the European Parliament and of the Council and to Commission Regulation (EU) No 1321/2014 and subject to the conditions specified below, the Luftfahrt-Bundesamt hereby certifies:

HELI-FLIGHT GmbH & Co KG

Flugplatz

61203 Reichelsheim

die Zulassung als Instandhaltungsbetrieb entsprechend Anhang II (Teil-145) Abschnitt A der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014, dem die Instandhaltung von Erzeugnissen, Teilen und Ausrüstungen, die in den beigefügten Genehmigungsbedingungen aufgeführt sind, sowie die Erteilung entsprechender Freigabebescheinigungen unter Verwendung der obigen Bezugsdokumente und, sofern angegeben, die Ausstellung von Bescheinigungen über die Prüfung der Lufttüchtigkeit nach einer Prüfung der Lufttüchtigkeit gemäß Anhang Vb (Teil-ML) Punkt ML.A.903 jener Verordnung für jene Luftfahrzeuge, die in den beigefügten Genehmigungsbedingungen aufgeführt sind, genehmigt ist.

as a maintenance organisation in compliance with Section A of Annex II (Part-145) to Regulation (EU) No 1321/2014, approved to maintain products, parts and appliances listed in the attached terms of approval and issue related certificates of release to service using the above references and, when stipulated, to issue airworthiness review certificates after an airworthiness review as specified in point ML.A.903 of Annex Vb (Part-ML) to that Regulation for those aircraft listed in the attached terms of approval.

BEDINGUNGEN:

CONDITIONS:

- Diese Zulassung unterliegt den im Abschnitt „Arbeitsumfang“ des genehmigten Instandhaltungsbetriebshandbuchs gemäß Anhang II (Teil-145) Abschnitt A aufgeführten Einschränkungen.**
This approval is limited to that specified in the scope of work section of the approved maintenance organisation exposition as referred to in Section A of Annex II (Part-145), and
- Diese Zulassung erfordert die Einhaltung der im genehmigten Instandhaltungsbetriebshandbuch aufgeführten Verfahren.**
this approval requires compliance with the procedures specified in the approved maintenance organisation exposition, and
- Diese Zulassung behält so lange ihre Gültigkeit, wie der Instandhaltungsbetrieb die Bestimmungen von Anhang II (Teil-145) der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 einhält.**
this approval is valid whilst the approved maintenance organisation remains in compliance with Annex II (Part-145) of Regulation (EU) No 1321/2014.
- Vorbehaltlich der Einhaltung der vorstehenden Bedingungen behält diese Zulassung ihre Gültigkeit für eine unbegrenzte Dauer, sofern sie nicht zurückgegeben, ersetzt, ausgesetzt oder widerrufen worden ist.**
Subject to compliance with the foregoing conditions, this approval shall remain valid for an unlimited duration unless the approval has previously been surrendered, superseded, suspended or revoked.

Datum der Erstaussstellung: 01.07.1994
Date of original issue:

Datum dieser Revision: 01.11.2022
Date of this revision:

Revisionsnummer: 14
Revision No:



Luftfahrt-Bundesamt

Im Auftrag

p.p.

Unterschrift: (Kuhn)
Signed:

INSTANDHALTUNGSBETRIEB
MAINTENANCE ORGANISATION
GENEHMIGUNGSBEDINGUNGEN
TERMS OF APPROVAL

Aktenzeichen: DE.145.0172
Reference:

Organisation: HELI-FLIGHT GmbH & Co KG
Organisation:

Flugplatz
61203 Reichelsheim

KLASSE CLASS	KATEGORIE RATING	EINSCHRÄNKUNG LIMITATION	,BASE' BASE	,LINE' LINE	
LUFTFAHRZEUGE AIRCRAFT	A1 Flugzeuge über 5700 kg Aeroplanes above 5700 kg	Textron Aviation Inc. 500, 550, S550, 560, 560XL Textron Aviation Inc. 500, 550, S550, 560, 560XL	NEIN/NO	JA/YES	
	A2 Flugzeuge bis 5700 kg Aeroplanes 5700 kg and below	Cessna/Reims-Cessna 150/F150 Series Cessna/Reims-Cessna 150/F150 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Cessna/Reims-Cessna 152/F152 Series Cessna/Reims-Cessna 152/F152 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Cessna/Reims-Cessna 172/F172 Series Cessna/Reims-Cessna 172/F172 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Cessna/Reims-Cessna 182/F182 Series Cessna/Reims-Cessna 182/F182 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Maule MX-7 Maule MX-7	1)	JA/YES	JA/YES
		Piper PA-28 Series Piper PA-28 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Textron Aviation Inc. 400 Series Textron Aviation Inc. 400 Series	1)	JA/YES	JA/YES
		Textron Aviation Inc. 501/551 Textron Aviation Inc. 501/551		NEIN/NO	JA/YES
		A3 Hubschrauber Helicopters	Airbus Helicopters Deutschland GmbH MBB-BK117 Airbus Helicopters Deutschland GmbH MBB-BK117		JA/YES
	Airbus Helicopters EC155 Airbus Helicopters EC155			JA/YES	JA/YES
	Airbus Helicopters SA 365 Airbus Helicopters SA 365			JA/YES	JA/YES
	Robinson Helicopter R22 Robinson Helicopter R22			JA/YES	JA/YES
	Robinson Helicopter R44 Robinson Helicopter R44			JA/YES	JA/YES
	Robinson Helicopter R66 Robinson Helicopter R66			JA/YES	JA/YES

1) **Eingeschränkt auf die Instandhaltung von Flugwerk/Flugmotoren.**
 Limited to maintenance of airframe/powerplant

INSTANDHALTUNGSBETRIEB
MAINTENANCE ORGANISATION
GENEHMIGUNGSBEDINGUNGEN
TERMS OF APPROVAL

Diese Genehmigungsbedingungen sind beschränkt auf die Erzeugnisse, Teile und Ausrüstungen sowie die Tätigkeiten, die im Abschnitt „Arbeitsumfang“ des genehmigten Instandhaltungsbetriebshandbuchs aufgeführt sind.

These terms of approval are limited to those products, parts and appliances and to the activities specified in the scope of work section of the approved maintenance organisation exposition.

Referenz des Instandhaltungsbetriebshandbuchs: Instandhaltungsbetriebs-Handbuch
Maintenance Organisation Exposition reference:

Datum der Erstaussstellung:
Date of original issue:

01.01.2006

Luftfahrt-Bundesamt

Datum der letzten genehmigten Revision:
Date of last revision approved:

10.09.2022

Im Auftrag
p.p.

Revisionsnummer:
Revision No:

33



Unterschrift: _____ (Kuhn)
Signed: